

世界主教会议讨论圣体圣事及本地教会问题

（梵蒂冈讯）日前在梵蒂冈举行的世界主教会议，以“圣体圣事”为中心进行讨论。圣座礼仪圣事部部长阿林泽枢机主教答复媒体所提问有关圣体的问题。

他说：举行弥撒的方式要能表达出信德，并滋养信德，成为教会的真正喜悦和活动。所有参与弥撒的人，从神父开始，都感觉到受教会的派遣。举行弥撒绝不是私人的事。

会议中当然也要谈有关共融、教会性、圣体圣事的课题。

领圣体的人必须在信仰上在教会生活中已经共融，已经与主教和教宗团结在一起。我们应该推动大公合一，但弥撒不是推动大公合一的工具，弥撒不属于我们个人所有，不是我们可以随意给予我们的朋友的。弥撒是一个已经合一的教会所举行的礼仪，不是对弥撒有不同信仰的所有基督徒可以一同举行的礼仪。澄清这一点非常重要，圣体圣事的使命也同样重要，因为圣体圣

事派遣我们去传福音。

至于圣体圣事与告解圣事间有什么关联？阿林泽部长言简意赅地叙述说：

两者有非常密切的关联，因为告解圣事为我们做好准备来领受耶稣，领受耶稣的圣体圣血；圣体圣事为我们做好准备来与天主相会。

每一台弥撒都是以忏悔开始，但这并不是圣事，而是假定信友们已经先办了告解。犯了大罪的人必须向代表耶稣和教会的神父告解并得到宽恕。只有这样，他才能重新有份于教会中的共融，并领受耶稣。这一点非常重要。很多人领圣体，却从不办告解，因此，一定有什么地方不妥当。

对于以地方民俗歌咏方式来举行弥撒圣祭的作法，加以限制的问题。阿林泽枢机主教解释说：“如果这意味着禁止把弥撒礼仪变为半娱乐，半弥撒的话，那限制就没错。弥撒礼仪本地化是一种需求，但需要从神学、民族学等各相关的学问中进行研究。”

当天，代表台湾主教团出席的台南主教林吉男也发言指出：圣体圣事乃是合一与共融的圣事。为此，我们必须热心祈祷，使所有中国教友形成唯一的身体，唯一的精神。

12 日在主教会议中发言的香港陈日君主教则表示：中国教会，表面看来分成两个，一个是政府承认的官方教会，一个是拒绝脱离罗马的地下教会，但实际上却只是一个教会，因为大家都愿意与教宗共融合一。

另悉：马、新、汶主教团主席新加坡谢益裕总主教也出席第十一届世界主教会议。



受保留战后建筑：圣体堂



今年获选为受保留建筑的战后建筑，女皇镇的圣体堂是其中之一。战后建筑除了具有历史和社会价值外，也是新加坡迈向现代化城市的重要象征。

圣体堂的三角形屋顶由几乎是平地拔起的石板瓦铺成，大片的屋顶像巨型帐篷，屋檐上有一排狭长的细口装有彩色玻璃，巧妙地让阳光照射进教堂，同时反射出五颜六色的梦幻色彩，令人神往。女皇镇的居民把教堂昵称为“折纸教堂”。

当年，圣体堂是由新加坡总主教献地，荷兰神父筹款兴建。教堂的设计师是 Y.G. Dowsett。1963 年先建了大礼堂和神父楼，1965 年教堂才建竣。1982 年在大礼堂和神父楼中间又建了达勉中心，使三座建筑物连成一气，像是由几个帐篷褶曲组合而成，独具匠心且富巧思与创意。

目前，新加坡一共有 6 座天主教教堂被列为国家古迹。除圣体堂外，尚有位于奎因街的善牧主教座堂、圣伯多禄圣保禄教堂、维多利亚街的圣若瑟教堂、奥菲亚路的露德圣母堂、以及实龙岗路上段的圣母圣诞堂。

善牧主教座堂于 1973 年 7 月被列为国家古迹，而圣伯多禄圣保禄教堂则于 2003 年 2 月被列为国家古迹。圣若瑟教堂、露德圣母堂及圣母圣诞堂也于 2005 年 1 月 14 日被列为国家古迹。

公教学校将推行新的宗教教育

新加坡教区天主教学校委员会倡议一个新的宗教教育计划，以培育学生们的灵修成长。此项拟议中的计划，将在 2007 年通过学校的老师加以落实。

日前，十五位来自各天主教会学校的老师，聚集在教区教育中心，商讨有关的计划。此项宗教教育计划有别于要理班，它虽对要理课程有辅助的作用，但却保有本身的特性。

要理课程是为教友学生而设，藉以提升他们的信仰生活。而宗教教育课程的对象不只是教友，还包括其他信仰的学生，其宗旨是使他们的灵性生活层面获得培育与发展。它是在尊重所有其他宗教信仰的基础上，从天主教的眼光来分析探讨有关的课题。

由于教区宗教教育计划要到 2007 年才推行，所以在过度时期，各校率先采用圣若瑟书院与圣伯特烈中学现有的宗教教育课程。

两位来自圣若瑟书院，负责宗教与道德教育课程的老师，也在现场与其他教育工作者，分享他们在学校推行宗教教育的心得。

教区天主教学校委员会也计划，为教师开办一项为期两年的宗教教育文凭课程，由新马两地及来自哥伦比亚的神职人员主讲。

圣母敬礼



玫瑰十字军（Our Lady Of Rosary Crusade）是一个鲜为人知的教会组织，总部设于奥地利的维也纳。它成立的目的是响应圣母公元 1917 年在法蒂玛显现时，曾嘱咐大家每天念玫瑰经、做补赎、为使世界和平、使罪人悔改。会员能分享每月在法蒂玛及维也纳所奉献的两台弥撒圣祭。

新加坡的玫瑰十字军组织是由已故丁树人蒙席于八十年代引进新加坡，成立初期军友人数有限，会员证是通过台湾方面的负责人向总部申请登记，活动

主要是每年五月和十月举办大型的圣母敬礼游行。目前，这些活动由新加坡三个圣母军高级团部轮流推动。

10 月 16 日傍晚 7 时 45 分假圣亚纳堂举行敬礼。当天下着滂沱大雨，然而到弥撒开始时，那可容纳七百多人的圣亚纳堂，却座无虚席，充分地表现出军友是多么热爱圣母。

当晚的感恩祭由张思谦神父主祭，卢怀德神父和萧永伦神父共祭。张神父于证道中引述了当天的福音，耶稣如何巧妙地答复了法利塞人和黑落德党人的责难。神

父继续说我们生活在今日的社会里，有许多老板，在职位上是理应服从和尊敬，但是，别忘了我们有一个大老板（天主），在职责和良心的选择时，我们必定会站在大老板这一边的，神父引述一个英国神学家的话说：如果我有两个灵魂的话，一个可以给国王，但可惜只有一个，我得保留给天主

最后，神父鼓励军友应该响应法蒂玛圣母显现时的呼吁，勤念玫瑰经、改过自新、坚持信仰。

（陆重如）

天主教与伊斯兰教友谊之桥

（梵蒂冈讯）伊斯兰教世界将于 11 月初结束今年度的斋戒月，圣座宗教协谈委员会主席迈克尔·菲茨杰拉德总主教为此特别向伊斯兰教徒兄弟姐妹发表传统的年度文告，表明天主教遵照教宗本笃十六世就任之初所表明的心意，继续与世界各宗教建立友谊的桥梁。

文告中菲茨杰拉德总主教特别强调去世才六个月的先教宗若望保禄二世对促进与伊斯兰教徒对话的贡献。

总主教向全球伊斯兰教徒发表文告后说：

“今年的文告内容从先教宗若望保禄二世的去世获得灵感，因为我们看到先教宗的去世震动了整个人类。许多伊斯兰教人士前来参与他的葬礼，另有许多伊斯兰教信友也写信来表示哀悼。先教宗的去世使人类失落了一位赢得伊斯兰教世界敬仰的人物。再说，先教宗若望保禄二世一向反对战争，他反对第一次的波斯湾战争，也反对第二次的波斯湾战争。他又不断努力设法解决以色列与巴勒斯坦之间的冲突。我觉得先教宗的见证是个绝佳的表样。我们今年

斯里兰卡教会反对堕胎议案

（天亚社讯）斯里兰卡的堕胎数量即便没有超过出生率，也至少与出生率持平。斯里兰卡天主教会主教们指出，如果目前正在讨论的试图将堕胎纳入妇女权益的议案获得通过，那么，这种局面将会进一步恶化。

根据专门负责女性健康的非政府组织介绍，斯里兰卡每天平均堕胎七百到一千例。这一资料，还得到了联合国人口基金组织的证实。鉴于斯里兰卡每年出生三十二万名婴儿，即每天平均出生八百八十名婴儿的数量，很难清楚地统计出究竟是堕胎数量高，还是出生婴儿的比例高。

斯里兰卡地方天主教会对此感到十分忧虑，担心将

堕胎纳入女性权利的议案获得通过，这种令人担心的局势将严重恶化。

早在今年 8 月，主教团就明确宣布反对题为《妇女行动》的议案。根据这项议案，强奸、乱伦或胎儿畸形的情况下，可以堕胎。

同时，这一议案还与斯里兰卡在 1981 年签署的联合国取消各种形式的歧视妇女行动公约接轨。

目前，斯里兰卡只允许在母亲健康受到威胁下堕胎。很不幸，许多斯里兰卡妇女无法忍受未婚或者婚外怀孕的“羞耻”；或因无力承担抚养子女的责任，选择了非法堕胎。

斯里兰卡天主教会的主教们指出，此类议案根本无益于解决目前的社会问题，担心将

会增加堕胎现象。而且，新的议案将为堕胎提供借口，成为另类避孕。

许多人表示，担心议案一旦通过后，会遭到滥用。特别是青年们，会将这一方式视为是解决意外怀孕的首选途径。

专科医生迪亚斯专门为此组织召集天主教会人士和平信徒举行研讨会，并指出，问题的严重性在于，一旦正式立法后，那些不愿意堕胎的女性将无处可逃，在丈夫或者男友的强迫下堕胎。此外，由于缺乏相应照顾单身未婚女性的中心，许多女青年因害怕而堕胎。

为此，这位医生强烈呼吁男性们勇敢地承担起自己的责任；不要轻率地作出堕胎的决定。

只是植物人并没有死 植物人并非没有死 只是脑部负责指挥的部位受损

（梵蒂冈讯）意大利生物伦理委员会 10 月 4 日发表文件，决定不可停止为长久呈植物状态的病人提供营养和水。该委员会说，为病人提供营养和水不属于治疗行动，不可将之归于“顽强治疗”。

在生物伦理委员会发表这个文件的同时，意大利西西里的一名昏迷两年的病人苏醒，这令委员会的这个决定意义更加重大。

宗座生命学会主席斯格雷恰主教说：“处在长久植物状态的病人并没有死。他不能表达，不能与外界接触，那是因为负责指挥的部分，也就是大脑皮层受到损伤。但其他的部分都照常运作，比如，他吸收营养，他的心脏跳动，他也经常不需要机器帮助。他只需以人工方式要给予他养分，否则便会饿死。提供营养和水绝不是顽强治疗，因为这不是一种治疗，而是给予任何活人的极重要的支持。”

他说：“昏迷两年的 38 岁男子再度苏醒，证明昏迷的病人仍有希望。这也是所有医生在面对昏迷不醒的病人和其他病人时有责任牢记心中的。的确，有时那些长久昏迷的病人让人对他们的苏醒不再有希望，但由于对人类

的身体的认识不够，因此，必须在这方面非常小心。不论如何，即使所有的临床诊断都显示病人不会苏醒，只要他仍有生命，就有义务照顾他。”

以色列政府尚未守承诺 将晚餐厅归还天主教会

（梵蒂冈讯）耶路撒冷天主教拉丁礼教会的宗主教萨巴赫在主教会议大会中说，以色列政府承诺归还晚餐厅，却没有遵守诺言。

在耶路撒冷的晚餐厅是基督信仰四个最神圣的场所之一，其他三个是：耶路撒冷的耶稣圣墓大殿、纳匝肋的圣母领报大殿、白冷的耶稣诞生大殿。

晚餐厅是这四个神圣场所中唯一尚未恢复举行宗教礼仪的地方。从 1342 年起，它已经属于方济各小兄弟会所有。晚餐厅于 1551 年被土耳其政府取去，其后又被以色列政府据为己有。萨巴赫宗主教感叹说，这一来，正是这个建立圣体圣事的地方直到今天仍然没有圣体在其内。2000 年教宗若望保禄二世在圣地进行历史性的访问时，似乎归还晚餐厅的日期已经很近，然而，后来以色列政府没有任何归还晚餐厅的迹象。

据圣地守护人贾杰尔神父说，以色列当局

=== 亚洲简讯 ===

中国：上海教友 50 年来首次举行圣体大会

（天亚社讯）上海教区 50 年来首次举办“圣体大会”，活动中包括了弥撒、圣体游行和圣体降福，吸引了各堂区的教友参加。

9 月 24 日的圣体大会以弥撒开始，由上海教区邢文之辅理主教在佘山修院操场主持。然后所有信众从修院出发，在修院管乐队伴奏下，唱着泰泽歌曲，沿环山路拾级而上，直至到达佘山山顶的圣母大殿，参与在殿内进行的圣体降福。来自六个总铎区的三千多位教友参加这次圣体大会。

圣体游行是圣体大会的一个主要环节，以回应已故教宗若望保禄二世将去年 10 月至今年 10 月定为圣体年，鼓励教友热心恭敬圣体。

在弥撒中，邢主教点出了整个朝圣活动的核心：“圣体年将要结束，但我们对圣体的爱是永远不会休止。”他促请教友为教区、国家、教会和全世界的人民祈祷，将之献给耶稣，并鼓励他们祈求天主使他们更加热爱圣体，努力推动福传工作。

香港：信徒前赴罗马 出席国际圣经大会

（香港公教报讯）香港一批神长和信徒 9 月中出席罗马的国际圣经大会，共同探讨圣经在教会生活中的角色。

大会 9 月 14 至 18 日举行，主题为“圣经在教会中的生活”，由世界圣经协会及宗座促进基督徒合一委员会联合主办，以庆祝《启示宪章》颁布四十周年，大会汇集了来自九十多个国家和地区近四百名参加者。

香港方面，出席者包括汤汉辅理主教、天主教香港圣经协会神师冯赐豪神父及三位教友、天主教香港圣经学院院长劳伯坝神父、思高圣经学会署理主任吴岳清神父和高夏芳修女。

大会一方面回顾过往教会实践《启示宪章》的指引，另一方面促进国际交流，共同反省及计划二十一世纪优先推行的圣言工作。

教宗本笃十六世于 9 月 16 日接见全体与会者。当教宗听到有关华人信徒期望有一天他能踏足香港及中国后，教宗表示他每天均为中国教会祈祷，并渴望中梵关系早日达致正常化。

大会设三个专题讲座，另设十八个分组讨论课题，当中高夏芳修女和徐静思分别就“天主圣言与文化”及“东北亚洲实践《启示宪章》的挑战和透视”作分享交流。

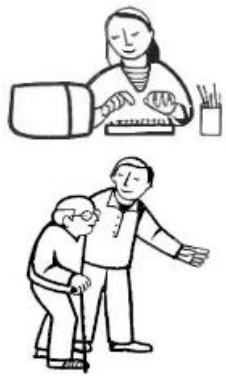
世界圣经协会期望未来的主教会议能采用“天主圣言在教会中的生活和使命”为主题，并愿意为这项目作出贡献。

澳门：地方教会举行礼仪及音乐工作坊国际性活动

（梵蒂冈讯）澳门天主教会于 10 月 11 日到 16 日举行“礼仪及音乐工作坊”大型国际性活动，参加的人士来自澳门本地、香港、越南、东帝汶、马来西亚、台湾各地。

这个活动由澳门教区青年牧民中心召集，各堂区歌咏团共同筹划。参加者与澳门本地青年分享交流意见和经验，以协助青年加深对礼仪音乐的认识，推动教会歌咏团的礼仪角色，提升对礼仪音乐的表达和创作能力，使各地区信友更能有效地透过音乐表达信仰，同颂主恩。

这个工作坊为期六天的活动紧凑丰富，除了以教会礼仪与音乐为题的主题探讨及各地区音乐交流外，也拜访澳门政府部门、主教以及进行朝圣活动。



服务社会

卢嘉勒

“那么，凯撒的，就应归还凯撒；天主的，就应归还天主。”（玛 22:21）

这句坚定有力的圣言把天主深深地铭刻在我们的生命中，而随着这句圣言而来的光照和力量更推动我们去服务人群社会。

耶稣以这句圣言来回答法利塞人和黑落德党人的提问：他们是否向统治他们的罗马人纳税？他藉此机会确认了政府及国家机构的价值。

但耶稣的回答并没有在此划上句号，他继续指出什么才是真正重要的事：就是把原属于天主的，归还给天主。正如凯撒的肖像铸在罗马银币上一样，天主的肖像也刻在我们每个人的心中：天主按照自己的肖像和模样造了我们，因此，我们都属于他，理应归还给他。唯独向他，我们应把自己整个生命全部献上。最重要并不是向罗马君王缴纳应付的税款，而是向天主献出自己的生命和心灵。

我们应怎样活出这句圣言？

我们应更新我们对社会事务的尊重态度、责任感和承诺，奉公守法、维护生命及爱惜公物，例如：公共建筑物、道路、交通工具等，好好的保护它们。

在履行这些责任和义务时，我们不应采取消极的态度，反之，我们应积极地提出改善邻里、城市以至国家的良方妙策。我们可以主动向社会福利和卫生部门提供志愿服务，还要不断提高自

己的工作素质。当我们以全力及爱心去完成这些责任时，我们可以说是真正地弟兄姊妹身上的耶稣服务，并因而协助了我们的政府和社会去回应天主为人类所定下的计划，就是彻底地为每一个人服务。

安德肋（Andrea Ferrari）在意大利米兰一间银行当文员，在自己的工作环境中实践了这句生活圣言。他曾这样写：“每天早上八时三十分前几分钟，我便到达办公室，打卡记录时间，然後开始一天的工作。这是一份琐碎的工作，经常需要进出写字楼、上落楼梯、在门後站立等候、交收表格等等，这样的工作我已经做了好几年。如果我能够经常保持爱的态度，就算在压力下工作，例如重复抄写信件等，我也能够完成任务，因为我非常肯定是耶稣拣选了这个位置给我。”

安德肋还以纯真的态度向耶稣说：“我是一个银行文员，我愿意以银行文员的身份为你服务。主啊，这是我的生活，但我愿意用爱去丰富它！”

一位上了年纪的女士谈论安德肋时说，她觉得安德肋接待她时的态度，并不像接待一个普通顾客，而是接待一个“人”。有一天，为了表达对安德肋的谢意，她送了一袋新鲜的鸡蛋给他。

安德肋年仅三十一岁时，因遇上交通意外，正躺在都灵市一间医院的病床上，奄奄一息。他说：“难道我连一个亲人也看不到，就这样孤单地死去？”护理他的一位修女回答他说，每个人都接受天主的旨意。安德肋听见後便振作起来，微笑着回应说：“我们早已学会了以天主的旨意作为我们的理想，并时常在最微小的事情上认出他的圣意。”接着，他还以一贯风趣的口吻补充说：“就算在红灯亮起时也一样。”

安德肋服从了天主，并在这爱的服从下，回到天父的怀抱中。

耶稣在山中圣训中告诫我们谨防这种态度。他要求我们不要吸引人注意我们，而只为爱天主爱弟兄行事，不寻求人的称赞。施舍时不要吹嘘，为受人们的称赞；祈祷时不要叫人看见；守斋时要设法不让人察觉（玛 6：1-18）。在我们身上常有“自爱”的倾向，其危害很大。爱自己就会寻求自己的利益和方便，不去为别人服务，不寻求光荣天主的事。

然后，耶稣对他的门徒们提出了忠告：“至于你们，却不要被称为‘辣彼’，因为你们的师傅只有一个，你们众人都是兄弟。”我们不该寻求荣誉头衔。

“也不要在地上称人为你们的父，因为你们的父只有一个，就是天上的父。”这句话令我们惊奇，因为称在世上生我们养我们的人为“父亲”是理所当然的事。但是，耶稣愿意激起我们朝绝对没有私利的方向前行，为此也该放弃我们有权得到的头衔。

“你们不要被称为导师，因为你们的导师只有一位，就是默西亚。”我们该本着兄弟友情处事，从教宗到最小的孩子，我们都是兄弟姊妹，不该以任何方式使别人感觉沉重。要是天父给了我们卓越的才能，我们就该把这些才能用在为兄弟的服务上，而不要利用它们来满足我们个人。我们不该视自己高于别人。谦逊是愿真正追随耶稣的人生活的基本态度，因为耶稣是谦和的。

（梵蒂冈网）

主必会来

常年期第卅二主日
十一月六日

耶稣把天国比作十个拿着灯去迎接新郎的童女，其中有五个是糊涂的，五个是明智的。她们有不同的人生态度，也就遇上了不同的命运。

耶稣说完这个故事，就作了一个结语：“所以，你们该醒寤，因为你们不知道，那日子和那时间，何时来到。”

生命可以说很悠长，也可以说很短促。天主什么时候召叫我们？新郎何时到来？我们都不知道。千万不要说我们有很多时间，千万不要说我们有的是青春。我们不能预料到，我们将于何时、何地离开人间。我们真的要时常醒悟、不断准备！

《史记》有一个《卧薪尝胆》的故事：吴王夫差时常睡在柴上（卧薪），不断提醒自己要报仇；越王勾践，则将一个苦胆放在身边，不时舐一舐，提醒自己复国、雪耻。在这里，我们的注意点不是仇恨，而是让我们知道，有些人为了提醒自己不忘记去做最重要的事，而长久的卧薪尝胆、默默奋斗。

《卧薪尝胆》是帮助我们时常警醒的好方法。我们也要时常醒觉到生命和时间，都不是在我们的手中，而是在天主手中。祂什么时候来，我们不清楚。但我们只知道一件事，就是祂一定要来。

如果我们能够连吃饭、读书、游戏，都是为了天主的缘故而尽力去做，我们什么时候不可以去见天主呢？

善用恩赐

常年期第卅三主日
十一月十三日

玛竇福音形容天国好像一个远行人，他按照不同人的不同能力，把不同数目的金币交给自己的仆人，一个给了五个，一个给了两个，一个给了一个，要他们好好地保管和善用。主人回来时，便和他们结帐。

主人论功行赏，大大地奖赏了那赚了五个金币，和那赚了二个金币的仆人，并罚了那个赚不到钱的仆人。

我们的天主很好、也很公道，祂按照我们的才能委托我们办事。我们每个人都好像大小不同的器皿，无论器皿是大是小，总是盛满了天主给我们的恩宠之水。

天主给我们的一切恩宠，多一些就过剩，少一些又过少。每个人所得的，都恰到好处。

天主赏我们的一切，我们都该善用；有眼睛就要去看，有耳朵就要去听，有翅膀就要去飞，有心就要去爱。当我们越善用恩赐时，我们就越能拥有和发挥、增加这些恩赐。

才能必须善用，才可以继续拥有及增多。这就是“凡拥有的，还要给他，没有的，连他原有的也要失落”的真正意义。其实我们还拥有一些我们未知的潜能，它们只有在关键时才能发挥出来。

其实天主给我们很多潜能，是要我们加以发挥的。我们必须时常对自己说：我能够，我可以；我可以活得痛快，可以活得好；我是天主的子女，我有天主给我足够的能力，去活一个更丰盛的生命、一个爱主爱人的生命。

能够这样发挥潜能，就是善用天主给我们的金币。

忠守教友生活

福音中记载了耶稣痛斥经师和法利塞人，他对民众说：“经师和法利塞人坐在梅瑟的讲座上。”经师和法利塞人坐在以天主的名施教的位子上。“凡他们对你们所说的，你们要行要守。”他们有教导符合天主法律的事物的权威。

“但不要照他们的行为去做，因为他们只说不做。”负有责任的人经常犯的一个毛病就是光说不做，将自己的权威强行给他人，却不做他强迫别人做的事。

“他们把沉重而难以负荷的担子捆好，放在人的肩上，自己却不肯用一个指头动一下。”这是在执行权力时恶搞，如此下去变成了暴虐的权力。权力当局在执行权力时本该是提供服务，帮助人有秩序地和平度日，在正直慷慨的路上前行。权力对人是有帮助的，但如果不善善用，就成了压制人的工具，营造不信任和敌对的气氛。

“他们所作的一切工作都是为叫人看。”这也是令掌握权力的人容易跌倒的缺点：他们寻求的是为引人注目，却不是为他人服务。然后，耶稣又举出这种态度的几个实例：“他们把经匣放宽，衣穗加长；他们又喜爱宴席上的首位，会堂中的上座；喜爱人在街市上向他们致敬，称他们为‘辣彼’。”这是一种与人的骄傲相吻合的倾向，我们大家都有。

圣女小德兰（1873—1897）于逝世 28 年后（1925）便被宣布为圣女，1997 年又被册封为教会四大圣师之一。

她的神婴小道（谦虚、纯洁、依赖），蒙教宗若望保禄二世盛赞：“圣女小德兰的成圣使命，都集中在神婴小道上，它是指导人成圣的福音之路。”

她的神婴小道给世人开放一条成圣的道路，有助于促成教会宪章中所提出“人人都有成圣的使命”的实现。

教会宪章的第五章便是谈“教会内普遍的成圣使命”。

教会宪章上这样说：我们信仰的这个神圣教会，因为与圣父及圣神被称为唯一圣者的天主子耶稣基督，爱慕教会如同净配，为能圣化它，又为天主的光荣，使它与自己结合而成为自己的身体，并以神圣的恩惠充满了它。因此，所有在教会内的人，都领到了成圣的使命，就如保禄宗徒所说：天主的旨意是要你们成圣。（得前 4 3）

主耶稣，一切圣德的起始者与完成者，对各种身份的所有信徒，都宣布了生活的圣德：你们应当是成全的，如同你们的天父一样的成全。主耶稣向所有的人都派遣了圣神，叫他们全心全意全力爱慕天主，又彼此相爱，如同基督爱他们一样。

随从基督的人们，因天主的圣意及圣宠，通过洗礼成为天主的子女，要靠天主的助佑，以生活来

每人有成圣的使命

董立

保存并完成所承受的圣德。每人都犯许多过失，经常需要天主的仁慈，每天要祈祷：求你宽恕我们的罪过。（玛 6 12）

为达到基督生活的饱和点及爱德的成全境界，信友们要按照基督的恩赐，利用一切力量，全心献身于光荣天主及服务他人。

主教们擢升到司祭职的圆满境界，享有圣事的圣宠，志在以祈祷、祭献、宣道，从主教操心服务的各种方式下，履行仁爱牧人的完善职务，不惜为群羊舍命，身为群羊的表率，自应以身作则，使教会迈向更高的圣德。

司铎形成主教们的精神花冠，应该在履行每天的职务时，增长爱主爱人之德，富有各种精神财富，给人提供天主的活证据，并师法在谦虚隐退的服务中，圣德流芳的司铎们。

基督化的夫妇与父母，应该以忠实的爱情，在全部生命过程中，靠圣宠的助佑，彼此扶助，并以基督真理及福音圣德，教导由天主欣然所承受的子女们，并且提供慷慨笃爱的榜样，建设弟兄友爱的气氛，成为慈母教会丰满的证人与合作者。



失去配偶的人及未婚的人，也提供相仿的榜样，他们对教会的圣德与工作，也可有不少的贡献。

那些辛苦劳动的人，应藉着人力操作来使自己成圣，提高整个社会及生产的水准，效法曾亲手操劳的基督。

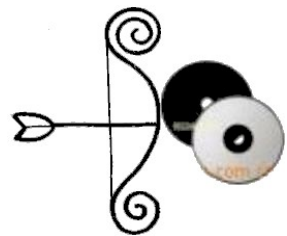
那些为贫困、疾病及各种灾难所迫的人，为正义而受迫害的人，要与为世界得救而受难的基督，特别契合在一起，主在福音中称他们为真福的人。

总之，所有的基督信徒在自己的生活方式、职位与环境内，通过这一切，以信德精神从天父手中承受，并和天主圣意合作，把天主的爱在世俗服务中显示给众人，便可每日增进圣德。

“天主是爱，谁在爱内，就在天主内，天主也在他内”（一若 4 16）；爱德是圣德的主要道路，为使爱德成长，每位信友应高兴聆听天主的圣道和天主的旨意，并见诸实行。又应多多参与圣事尤其圣体圣事，还要恒心专务祈祷、克己、为弟兄服务，修炼各种德行。

有些信徒为基督及为弟兄舍命殉教，但是所有的人都要准备在人前承认基督，准备在教会被迫害之下追随基督。

每位基督信徒都被邀请，并有责任努力修德成圣达致本地位的成全，不会由于享用世物或依恋财富，而阻止他追求完全的爱德。



以录音光碟作为福传的工具

传生·春华

言”之新层面，就更汗颜于自己读经之囫圇吞枣。于是聚

神“精听”，使我们在短短几年内，神修不期然而突飞猛进。

“听经”既有如此好处，就应想方设法去加以推广。窃见如下：

1）利用当前的科技，做为“福传”的工具。以**录音光碟**代替人工，做更省时，省力，及有效的“口传”。

2）推荐“**精听**”的学道态度，为传统的“精读”圣经的方法，提供另一窥探天主圣意的途径。为教友的神修打好基础，从而在福传时更能得心应手。

3）为有志于了解天主圣意的华教人士，知道怎样**善用中华文化**，去理解、说明及宣扬天主的计划。

教委属下福传小组经过多月的努力，从网上徐锦尧神父广播的“**天上人间**”系列，郑重筛选了贴近教友信仰生活的主题，下载而制成录音光碟四片。其内容计有：

1. 天主教还需要传教吗？
2. 感恩祭，圣体，修好圣事；
3. 祈祷是实践与奉献，全人的祈祷；
4. 感恩与求恩，悔罪与代祷。

不论新旧教友，都应聆听徐神父对这几个课题深入浅出的诠释，为本身的信仰培育，打好坚固的根基。

据说

圣经的前身，多是**口传**的下来的故事，后来有人觉得应该把它们搜集编写成册，因此成为圣经。

口传是传扬福音最早，也是最有效的工具。一个有效的沟通者，常能使人洗耳恭听；而听者也常会因其震撼人心的内容，觉得不吐不快，于是跟着把它讲出去。把“喜讯”广为传扬，是教友一向来的习惯，既是权利，也是义务，是为“福传”。

但是，今日社会步伐加快，要人去听佈道演讲，多难于成行。很多圣意，因此无从在人心内生根。而且，就算是列席静听，一踏出会场，内容已是忘了一大半；回到家里，再忘另一半。搞佈道大会，原意本在福传，但收到宏效的，又有多少？幸亏今天科技发达，有了录音机，所以可以把讲道内容一句不漏地录下。

新加坡的华文教会人数不算多，而在神修方面有**待提升**的却比比皆是。查经，读经，本来是教友应做的功课，但因种种客观因素的限制，使到与圣经的接触，只止于弥撒中的“读经”与神父的“讲道”。因此，教友须靠本身的努力进修，以便裨益于灵修的加强，在

“福传”时才更能得心应手。

但如果能借助于前人的研究成果，是否可以收事半功倍之效呢？

十多年前，我们无意中看到有个退休人士，正在聚精会神地听徐锦尧神父来新加坡世贸中心演讲的实录卡带，好奇心一起，就与他谈了起来。他说他已重复听了好多遍，旧带听坏了，又再买新的，百听不厌。

我们忆起当年徐神父布道时的丰采，以及其讲道的新颖独到，都那么引人入胜，使人心折。于是也跟着买了一套卡带，放在车上的录音机里，随驾随听，且有了意想不到的收获：

内容丰富，题材广泛。然而，似乎还未能尽述天主教的精义。由此可见，我教教义涵盖之“宽，广，深，厚，实”，穷一世都研究不完。

说理清晰，条理分明，因此非常有说服力。

徐神父常以**中国文化**来讲圣经，这非常迎合华教人士的心思。自卑于信奉“洋教”的大有人在，听了他的宣讲后，不但调回心态，更以栖身于泱泱大教为荣。

这些讲道都是徐神父多年的**研究心得与精华**，听他解释圣经之精准，有时更另辟途径，去展示“圣

主教会议的来源与意义

主教会议是教宗保禄六世在梵二大公会议结束后于 1965 年 9 月 15 日设立，只有教宗可以召集。在出现与普世教会有关的一些问题需要与全球主教们商洽时，教宗便召集主教会议。

主教会议 Sinodo 这个词源自希腊文，意思是会议、聚会，聚在一起。这个词在基督信仰语言中历史悠久，因为在古代便已经用来称东方教会的会议。后来，在天主教会中也用来称教区的教务会议，就是一个教区中的神职班子在主教身边聚会，讨论一些特别的课题。到保禄六世时，才成为现在的主教会议。

教宗保禄六世在梵二大公会议后设立主教会议的目的，教会法典中说得清楚：这是一个主教们的会议，他们从世界不同的地区挑选出来聚会，为加强他们与罗马教宗的密切联系，同时通过所作的建议，协助教宗维护基督信仰的教规和教义。因此，主教们聚集在一起，是为了协助并支持教宗管理普世教会。这是一个谘议性的机构，没有做决定的权利，而是提供意见和建议。

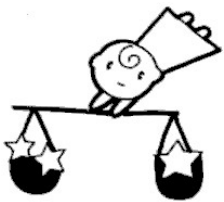
它代表了典型的基督信仰传统的集体领导，就是初期教会中所有的宗徒以伯多禄为首的集体领导。今天主教会议的形式，就是，由伯多禄的继承人教宗，召集并主持主教们为管理普世教会，而举行的会议。

这是天主教会的情况，在东方教会中，称为 Sinodo 的机构则是决定地方教会的政策或问题的最高机构。

（梵蒂冈网）

日影西斜的雇工

雨姿



雅子的文章“质的奉献”，其中谈到园主与雇工的那一段故事，经常引来许多的辩论，永无了期的样子。

是的，这段耶稣讲的园主和雇工的故事，若以今日新岛劳工法律来解读，的确可以告老板一状，说他滥用权力，处事不公，假公济私，得依法严办。这是从法制国家的人类眼光来看事情。法治时代在圣经中也有过，旧约里在梅瑟的律法下过日子的以色列人，就是如此。凡事以眼还眼，以牙还牙，一直到今日。有好结果吗？犹太国一分为二，在公元前就已经灭国，人民各散西东，个个沦为亡国奴。二次大战时更惨遭希特勒的暴行杀戮，草芥人命，惨不忍睹。战后复国也饱经烽火。我想若他们在主耶稣的时代听他的园主教训，或者不会有

这么多的历史悲剧。

园主的雇工是天主到人间找罪人救赎罪人的比喻。早入园门的雇工，如以色列人天主的选民。另一种是一早就在婴儿时受洗的“摇篮基督徒”。这些人 一早就被请进园里来，安安心心不用担心下一顿，有什么事可以请教园主，守园规的话，应该每天都有饭吃，一辈子看来有工作保障，可以安心度日。但园外却有许许多多到处游荡的人，他们不知有这么一个好地方。慈悲为怀的园主于是一个个地把他们带到园子里来工作。下班（死后）的时候到了，他们与一早就进来的人一样，都得到同样的工价（上天堂）。这是园主善意的安排。

好了，这个皆大欢喜的场面，

有人不高兴了，他们以为工资要有分别，多做多给，少做少给。但问题是天国里没有这种罪性律法，既无等级，也无钱银算计，这里只有现在，而且是无完没了的现在（永生），黄金街道，水晶屋，到处只有爱和荣耀的圣咏和歌唱。就是容不得地下的任何产物，因为带罪的东西是进不了天国的。尽管地下的法制怎样的成功，但谁能保证哪一个法制国家没有过饿死鬼，没有偏袒过一小撮人？这些在园主的眼中都是可恶的东西，不管政绩如何的光辉，以他的标准看来不及格就是不及格。但如此愚顽之辈，要如何解救呢？他因此又把儿子送下来当祭品，让你我脱钩松绑，在地下先学习他在天上的道理。

如今，我们来看看，我们当中有几个人是早入园门的幸运儿？我想十之八九是日影西斜，三点半钟的雇工吧。原因何在，你我心知肚明，有的是找不到地址，有的头脑如花岗岩，有的是进错了园们，有的是一请，二请再三请也不敢进园

的人。所以，日落之前的雇工特别多。我们若要以劳工部的劳工法来办事，我们这些身老力残的雇工，谁敢兴起进园门的念头，可能连走近园门也要被驱逐，或遭三十大板的刑法，还敢想要受同等对待？那更是门儿都没有的事儿。

所以，你说说看，你到底要怎样的园主？

如果答案是要如地上人间那样的园主，那请你继续辩论，只是不要忘记关园门的时间。如果你的答案是要个天上的园主，那从现在开始学习第一件事：“爱是含忍的，爱是慈祥的，爱不嫉妒，不夸张，不自大，不做无礼的事，不求己益，不动怒，不图谋恶事，不以不义为乐，却与真理同乐：凡事包容，凡事相信，凡事盼望，凡事忍耐。爱永存不朽……”。（格前 13：4-8）

我们若如此操练，加上神的恩典，天上诸圣的祷告，那一天圣伯多禄为你开闸门时，你知道你得到工资了。不管你是日影西斜的雇工还是一早入园的，你的工作得到了天主的赏



天使的钦崇朝拜

雅格

有一个非常神圣的老神父，住在一个天主教徒不多的地方。有一个主日，下过一场大雪之后，许多教友都无法到圣堂去参与弥撒，所以在弥撒中只有老神父与圣堂管理员回应天主的圣言。

隔天，有一位乡村老教友知道了这件事而非

常同情老神父。他便对老神父说：“您一定觉得非常难过，因为所有的教友因大雪之后而无法到圣堂去参与弥撒。”

老神父便回答说：“不难过呀！因为在弥撒中却来了几千个访客。”

老神父指的访客是天国无数的天使，都会出现在每一台的弥撒当中。在圣堂弥撒诵念欢呼词时，都有许多天国的天使聚在一起，向着祭台朝拜那创造万物的天主。

“圣、圣、圣……”

圣召

曾瑞云

一对热心的天主教夫妇，也是笔者的多年好友。他们育有四个子女，先是连续生了两男一女，后来事隔十二年才生下最小的男儿——方济各，这真是天主奇妙的旨意。

打从襁褓时候，母亲便抱着他到教堂聆听福音；儿童时代，又随父母到处去诵念玫瑰经，参加家庭祈祷和家庭读经。在圣神的眷顾下，十多岁领坚振时，已被圣神“召唤”。

眼见方济各渐渐长大成人，大学修读大众传播课程。毕业时也有要好的女朋友，已到了论婚嫁的阶段。女友是基督教徒，提出条件是：婚后所生子女不可领洗成为天主教徒。这一点令方济各大为震惊，说：“这是我从小到大的信仰，我

绝对不会放弃天主，也不会让我将来的子女失信奉天主教的机会。”他如此坚定的信念，令女友知难而退，最后分手了。

分手后，方济各在圣神的指引下，专心致力为友人分忧解难。有一天，他跪在一个空旷的花园地上向上主祷告。他对主说：“主啊！请祢指引我，祢是不是要召唤我去当神父？”这时光天化日下，轰然一声“旱天雷”把他给吓坏了！如此强烈的召叫，令他立下志愿跟随主的旨意，到大修院去见院长。几经面试后，他被批准进入大修院攻读神学。

九年以后，我们期待的杜方济各神父就将“诞生”。现在要为他祈祷，祈求上主祝福他，并在圣召的道路上扶持他！

幽默小品：贪



云波

有一教友丢了帽子，他不想花钱去买，想来想去最简单、最安全的办法是星期日去参加弥撒，乘大家去领圣体时，偷一顶。

那天神父讲道的主题是“贪”，他听完之后，决定不偷了。

弥撒之后，他特别跑去和神父握手并向他致谢，他说：“您的道理讲得太好了。是您的道理救了我，叫我少犯了一个大罪。”

“真的吗？这是怎么回事？”

“今天我来参加弥撒，就没安好心。我本来计划乘大家去领圣体时，偷一顶帽子。可是听了您的道理，我改变了初衷。”

神父听了，既兴奋又好奇，问说：“是我讲的那一句话或是那一段，叫你改变了初衷？”

“就是您谈到赌博时，我豁然开朗，想起来了：我是把我的帽子忘在赌场里了！”



唤游魂

百合

亲爱的，
我们是一家人，
拥有的，是同一个身体，
我们的心连着心。

同一个身体血脉相连，
同一个心灵苦乐与共。
一个人有伤口，
全家人都会流血。
一个人跌倒，
全家人都会疼。
一个人伤心，
全家人落泪。
一个人迷失，
全家人流着泪，
为你呼唤那可怜的，漂泊的灵魂。

亲爱的，回来吧。
漂泊的灵魂，
何处容身？

亲爱的，回来吧。
我们爱你，
明白你的痛。

亲爱的，回来吧。
亲人已凭苦爱将你赎回，
让家人真诚的拥抱，
驱赶你孤独的寒冷。

亲爱的，回来吧，
与我们共享平安和喜乐。
在这里，
你，是我们最爱的人。

亲爱的，
闻得这苦唤吗？
循着唤声，
这里，便是你的家门。

朝圣有感



期待了一年的朝圣之旅，终于在 4 月 8 日成行。大家开心的聚集在机场。上机前，一位兄弟的护照不见，我们赶紧为他祈祷，还好天主保佑，在起飞前找到，要不然他要偷渡了。

我们天天参观教堂，参与弥撒，可是一点也不厌倦。每个地方都有不同的特色和感受，给我印象深刻的有血阶，圣伯多禄大圆顶，圣若望罗通多和露德的苦路，以及圣五伤比约小堂。

跪着上血阶，用双膝支撑着整个身体上梯级，虽然不是什么艰难，但也需要有小信德，我跪在血阶上，好象是做错事的孩子，在认错，在求宽恕。

圣伯多禄大圆顶有 132.5 米高，我们都兴致勃勃的排队上塔顶，要俯瞰整个圣伯多禄大广场，可是在中途才感觉到很吃力，大家跟着旋转梯喘喘而上，空间越来越狭窄，又没有退路，真担心胖哥被卡著，其实我们的当心都是多余的，他只是落后一点点，很快就追上，他还说自己身轻如燕。

在圣若望罗通多和露德的拜苦路，十四处苦像都栩栩如生，一幕幕耶稣的受难史就在眼前，看着耶稣为我们扛下那些“不知名”的罪，受那么痛苦的酷刑，圣母在一旁为他心痛，我们怎能忍心再刺痛他们。

主，爱我们的天主，我们朝拜你，赞美你，我们愿遵守你的诫命，不再使你难受。

到五伤圣人比约神父的教堂，有神父接待，还放影庇奥神父的生活片段，庇奥神父创办“安慰痛苦之家”帮助许许多多痛苦和贫穷的人，他的生活严谨、刻苦，爱主爱人，为了爱祂忍受着五伤的痛苦。看完影片，接待我们的神父还用比约神父的生前常戴的五伤手套为我们降福，真的很感人。

在巴黎原本是自由活动，但萧神父特别安排我们参观圣母显灵圣堂和巴黎外方传教会。我们拜访沙神父，他曾经在新加坡服务。他健谈，开朗，说流利的华语，还带我们参观殉道士展览厅，里面收藏着许多殉难的圣人和传教士的资料，有好多位是亚洲人。临走时我们特别为中国教会祈祷。

我要感谢天主！朝圣团的组员来自不同的堂区，大家却能互助互爱，不分彼此，难怪导游先生还以为我们都是早已认识的呐！

一个朝圣者的心声

邹国华

尊敬的神父及修女们，你们好！

感谢主！赞美主！

这是我第一次朝圣，感受非常深刻，我想，主耶稣在我的旅途中，给了我神恩，又时时陪伴着我背上十字架。

事事历历在目，牵动着我的心，要不要为主多做一件事而放下尊严，耶稣的慈悲心，发出光芒，指引了道路。

两星期的朝圣，目睹中国教友的热诚，耳听赞美主朴实的歌声，使我感动落泪，教堂简陋，心情激荡，一跪一拜，献上心灵，如祭羔羊，盟约之血。

登磨子山，心中有主，高山陡坡，勇往直前，老老少少，互相扶持，三步一跪，至真至诚，烈日当空，跪在沙地，虽然疼痛，默默祈祷，献给圣母。

西安斜塔，深山独处，大秦传入，八年路程，古传教士，心诚石开，真福八端，秘文藏顶，颂天主经，何时何日，还我景教，传教使命，共同勉之。

余山住宿，心灵考验，避静为主，舒适为己，十四苦路，救赎普世，为何不语，独背十架，粒粒圣珠，串串经文，献给耶稣，我等罪人，求主宽恕。

主创世界，传教使命，艰难困苦，殉教捐躯，前赴后继，旨意神州，唐元明清，愿景阔澜，耶稣会士，福传救世，百仗流恩，天主教国，你我共勉。

在此，我代表四十位朝圣教友向你们致敬，感谢你们无微不至的照顾及关心，为我们搬运行李，时时刻刻的保安工作。

愿神恩浩大，心血相连，基督之爱，犹如盟约。

愿圣神烈火，烙印我心，以主旨意，奉行天下。

周末退省反思

青青草



一个星期六在泰泽祈祷会上遇到董神父，他得知我是圣雅丰索堂的慕道者，并且参加了 9 月 10 日在 FMM 修院的退省活动，就鼓励我把感言写下。

“放松你的头，放松你的脸，
放松你的肩膀，放松你双手，
吸进是天主给你的气息，
呼出是天主给你的气息。

天 天 天 天…… 主 主 主 主 ……

随着带领的姐妹悦耳的声音，让我把心怀给舒放了。此时此刻的我有多么靠近上主呀！把我的忏悔、感恩、祈求和赞美都传送到上主的耳边。原来静观默祷是如此的美妙，我深深被吸引而感动了。

读经七步法也让我耳目一新。一直以来我有很强的欲望，要把整本圣经读完，好让我更快地认识上主。但董神父的一句话把我给唤醒了。“读经贵在于质而不贵于量，硬硬地只会死读而明白了其中的含义，不了解耶稣的精神，那又有什么意义呢？”读经七步法让我们从静默中选出其中的一个字或章句，以祈祷的精神大声朗读，再分成小组作分享。只见各位兄弟姐妹都很热烈地参与，积极地发言，场面十分热闹。

最后的高潮是由董神父为我们举行的一台弥撒，让我们这些慕道者对祂有进一步的认识，更让我这个似懂非懂的慕道者有信心踏入教堂参加弥撒。一直以来，我都没有这个胆量，一来对弥撒程序不了解，二来担心会手忙脚乱，该读什么经、该唱什么歌，当天是第几主日都完全不懂，让旁人看到，自己会觉得难堪。但是我现在有把握了、信心加强了、有主在，又有什么好担忧的呢？

感谢上主把我从睡梦中唤起，让我能够准时出席退省的活动。感谢董神父和所有负责筹备的兄弟姐妹，让我获益不浅。



圣伯多禄圣保禄堂

圣伯多禄圣保禄堂骨灰安置厅—城市中的安息之所

本堂地点优越，从市政厅地铁站步行只需五分钟，与未来艺术博物馆地铁站相距 50 米。骨灰安置厅位于新神父楼的底层，有两个楼梯和一个斜道直达底层。它共有 2,500 个壁龛分布在这 8 个不同颜色的地区，并用 8 个圣人命名以方便辨认。

骨灰安置厅采用上等云石壁龛，花岗石地板，柔和的灯饰，自然的通风系统，提供清幽的环境，阳光从天井直透，照射在小鲤鱼池塘。清凉的水源居高而下，缓缓流过石墙婆婆起舞，形成一个宜人的小瀑布，以提供一个追思及祈祷的舒适环境。

欢迎一次性捐献或有意预订者请亲临位。

普通式：可放置 1 至 2 个骨灰瓮

特选式：可放置 2 至 4 个骨灰瓮

赞助式：可放置 2 至 4 个骨灰

12 个月的分期捐献，本堂挑选合适的单位。

(广告)

推动基督徒合一交谈

赵清福



前任教宗若望保禄二世与现任教宗本篤十六世都强调，与分离的各基督宗派主内兄弟姐妹合一交谈的重要性。基督奥体的分割是圣教会的一大痛苦，在世人眼中更是博爱福音的讽刺。

身为平信徒，我也尝试与身边的新教亲友伸出一交谈的触角。经过几年的实际交流来往，有些许的感触与大家分享。

新教弟兄们由于宗派分支众多，教义也不尽相同，即使是同信一本圣经，对于经文的诠释，也未能达致完全同意的见解。虽然如此，通过对圣经的研读，却能找到共同关注的教导。一般上他们的圣经查考与理解都比我精深，引经据典时也丰富得多。有关这一点，我有必要加把劲，才能有所长进并装备自己，继续与他们交往，寻求方法增进彼此间的友情与爱德，在主内合一。

身处马来西亚吉隆坡总教区，我深感“基督徒合一交谈”并未深入基层，如堂区与基信团。地方教会只停留在教牧层面，通过马来西亚基督徒联合会（CFM）理事们的交流，每年一个月的“基督徒合一祈祷”运动，未能对堂区司铎与信友们产生任何的影响和获得积极的回应。地方教会必需努力执行梵二的议决，积极地推动“基督徒合一交谈”运动（在马来西亚多元宗教社会内见证基督爱的福音生活尤其重要），并且想方设法推广到教会内的每一个层面。

我赞同马来西亚 Catholic Asian News 十月刊第十页的如下建议：

一 提倡礼仪

我们应该提倡的礼仪和祈祷事奉是富有喜乐的朝

拜。灵恩派的朝拜祈祷聚会让我们看见有必要更新礼仪，使教友能积极地参与并发挥他们的创造力、天赋才华与恩宠。讲道内容可包括生活的见证与讲道者的个人信仰承诺。

一 圣经课程

提供各种圣经课程来装备教友，促使他们能够阅读、祈祷，并进一步深入地研读天主圣言。研读圣言与建设信仰小团体该当是堂区的基本特色。

一 发展魅力

我盼望主教们能百尺竿头，再度提升我们的堂区成为具有高度参与感的教会，从而使所有教友的天赋与魅力能够在圣神的引领下，为造就建设他人而做出贡献。

一 开放堂区

堂区生活应有个人的接触，使到来者感觉受欢迎。关注教友的灵命、心理和社交层面的需要，提供机会给予信友通过圣神内的基督与天主喜乐地相遇。堂区司铎是被祝圣的主要属神领袖与指导者。

一 主动接触

主教团的“基督徒合一运动”委员会，在国家层面上可主动地接触福音派与灵恩派教会，更多地报导天主教与福音 / 灵恩派的交谈，也做好准备可随时进行交谈。

一 结交朋友

地方主教、司铎与平信徒应受鼓励与其他教派的牧者和信友建立友情，同时寻找方法去克服过去彼此间的误会与猜疑。我们也该教育天主教友解除本身的偏见。

万里行始于第一步，我们必需从上而下倾注以上合一交谈的模式。前任教宗若望保禄二世曾建议，如果我们要与他人交往，必需先有内在的皈依。从国内宣扬基督福音的现况来看，我国的主教团必需认真加强对福音派和灵恩派教会的接触与交谈。

最近许多政府部门及经营服务行业者，都在热烈谈论服务 DNA 这个课题。

当我们在日常生活中与他人来往时，是抱着怎样的心态？与我们接触的人感受又会是如何呢？

记得十多年前去香港，在商店里购买物品时，确实看到一些“先敬罗衣后敬人”的现象。最近再去了香港一趟，见到从高级购物中心里的商店到马路旁的一些旧店铺，不管你是否只是走进商店里“看看”或有意购买，店员们都给予你所需的帮忙，态度极为友善，令人有宾至如归的亲切感觉。

与此同时，也让我忆起十几年前与一位朋友结伴旅游欧洲，在巴黎地铁站的一幕。由于即将结束旅程，两人都买了不少东西，行李箱也多出了两三个。当抵达地铁站时，我们都愣住了——这个地铁站不但没有电动扶梯，有的却是一段长长的梯级，且还转了一个弯，才到底层。正当我们陷入困境、费尽脑筋讨论需要几趟工夫、如何能在视线范围内，把行李搬运到底层时，一个高头大马的当地年轻人，走过我们身旁，看了看我们，二话不说，一手提起一个行李箱，而且是最大最重的那个，就往楼梯走去，我们即刻跟了下去，问题也就顺利解决了。年轻人到了底层月台，把行李箱放下，头也不回就扬长而去。

坦白说，我没看清楚他的面貌。可是，我在心里却看见了“耶稣”，心里充满了感激——对年轻人的慷慨与爱德、及耶稣对我们的关怀与照顾。

耶稣爱我们、知道我们的困难及需要。既使我们



葡萄

没有开口向他祈求，他也会主动帮忙有需要的人。那次地铁站事件，让我看到了一个年轻人爱的行动——耶稣的精神，不附带任何条件、酬劳。对这位年轻人来说，帮忙我们不在他的工作范围内，但基于爱德，他采取了行动，就如“善心的撒玛黎雅人”一样。

在生活中，如果我们给予他人的服务，是一种完全不带任何条件，纯粹出于内心爱德的行动，这样的服务

除了帮助他人解决困难、肯定能让人们看到人性真善美的一面、带给这混乱世界及人类希望、并鼓舞感染他人做出爱的行动。

在工作上，如果需要提供他人服务时，我们给予他们的优质服务，是基于利益关系，希望他们在获得这些优质服务感到高兴时，将以不同的方式带给我们更大的利益。我们为他人所做的一切，最终还是为了自己的利益。接受我们服务的人们，除了有一个短暂的愉快经验，对他还会起什么影响吗？

然而，这并不意味在服务行业工作的我们，就没有行爱德的机会。只要我们在工作时，本着一颗帮忙顾客解决问题、获得真正所需物品及资讯、受到良好及愉快的招待的心，来接待我们所遇见的人，我们就是在行一个爱的行动。

让我们警惕自己，应常以耶稣基督的言行为榜样来服务他人，在日常生活中不断的实践——一些爱德的行为。让我们从一些小的爱德行为开始，把这个世界变成一个充满温馨的美好世界吧！

活动消息

广东话讲座

主题：圣母在天主教信仰中的角色与地位
主讲：刘赛眉修女（香港 中华宝血会）
日期：10 月 30 日
时间：下午 3 时 30 分（广东弥撒后）
地点：圣伯多禄圣保禄堂三楼小圣堂

主题：九型性格入门
主讲：徐志忠神父（耶稣会）（香港）
日期：11 月 9 日及 10 日
时间：晚上 7 时 30 分至 10 时 30 分
地点：圣伯多禄圣保禄堂三楼小圣堂

圣十字架堂华语弥撒时间

诸圣节：11 月 1 日 早上 7 时

自 11 月 26 日（新礼仪年）起，华语弥撒时间改为每周六傍晚 4 时 45 分

教友灵修日

主题：记得
主讲、主祭弥撒：林瑞德神父
日期：11 月 1 日（公共假期）
时间：上午 10 时至下午 5 时
地点：圣弥额尔堂
报名：何书福 90687848 或 任晓媚 62985022

和平之后堂圣神同祷会廿一周年感恩弥撒

主题：应常欢乐、不断祈祷、时时感谢
日期：11 月 4 日
时间：晚上 8 时
地点：和平之后堂达味楼礼堂
主祭：萧永伦神父

✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠ ✠

海星圣母堂神恩复兴运动十一月祈祷聚会

主题：平信徒的成圣之道
主讲：张银萍姐妹
日期：11 月 5 日
时间：晚上 7 时 30 分
地点：海星圣母堂四楼视听室
形式：赞美敬拜、讲座、分享讨论

圣经进修日

主题：我是道路、真理、生命
主讲：董立神父
日期：11 月 13 日
时间：下午 1 时 30 分至 5 时
地点：圣神堂（四楼顶楼）
内容：讲道、见证、问题解答等
对象：教友及非教友
主办：圣经协会

慈爱圣母耆乐会（广东话）

活动：敬礼法蒂玛圣母灵修日
日期：11 月 13 日（星期日）
时间：上午 11 时 30 分至下午 6 时
地点：天主教灵修中心
1261 Upper Serangoon Rd
内容：念玫瑰经、赞美敬拜、守圣时等

好书共赏

导读书本：幽谷伴行
日期：11 月 20 日（星期日）
时间：下午 3 时至 5 时
地点：圣心堂三楼礼堂
导读者：谢文端

途羊之家的更新



在两位年轻主持曹义红姐妹与陈松兄弟的宣布下，“途羊之家”五周年庆典于圣弥额尔堂正式开始。首先在陈天保兄弟的带领下，大家以感恩赞美的心唱出天主对我们的大爱。

神师陈瑄娘修女在致欢迎词时，强调这些中国教会的教友们因爱聚在一起，虽然经历许多困难，天主总是与我们同在。她感激大家对“途羊”的爱护与支持，帮助他们在主的爱内成长。

秘书吴晓斌与大家共同回顾途羊之家五年来的甜酸苦辣。他陈述早在 99 年底时，已有两三位中国的教友开始聚会，后来人数日益增多。在聚会中，大家分享各自的思乡情怀、生活艰辛、工作压力，从互不相识，到互相了解、彼此扶持。在千禧年的中国国庆，在当时的张思谦修士的带领下推动下、圣弥额尔堂神父及教友的关怀下，成立了“途羊之家”。这名字是张修士特为这个团体起的：因为大家都是旅途中迷失的羊，渴望归回一个羊栈（家）。

他接着感谢这几年来给予这团体协助的神长及兄弟姐妹们，使成员在灵修各方面得以成长进步。他也特别感谢陈瑄娘修女对团体一路来的关爱，并慷慨的接受成为“途羊之家”的神师。

他也列举了这几年团体的一些成就：主办过三次的周年庆祝会，今年更荣获圣经协会主办的圣经问答比赛冠军。最后他希望大家能一

齐同心地事奉团体。

团长陈道恩兄弟接着谈到“途羊之家”既蒙受了天主丰厚的恩赐与爱，应以爱还爱，故核心小组计划在本届内，要以行动去“更新”这团体生活，来回应主的爱。

他向大家汇报了小组讨论结果：基于团体成员生活的不固定，有需要成立四个小组：赞美敬拜小组、圣经小组、代祷小组及康乐组，让各项活动能顺利展开。

他也谈到为使成员们达到在主内共融合一，将展开一系列的课程和活动，并不定期出版途羊之家专刊。他最后强调这些展望决非凡人之力量可完成，希望各成员共同努力，及大家的祈祷。

接着下来，周栋民兄弟也分享了他如何通过途羊之家，接受了天主。宋芬姐妹也与大家分享她的祈祷生活如何帮助她在灵修上成长。

团体也呈献了多项悦耳的歌曲节目：女声独唱，男女二人组、女声及男声合唱；还有由多个年纪轻的团员呈献的精彩轻松节目：伉俪的单口相声“逗你玩”，曹义红、粤聪的对口相声，陈晶、粤聪的朗诵等。

节目在林瑞德神父指挥大家合唱“爱、喜乐、阿肋路亚”下达到高潮，接着林神父切周年蛋糕，并与所有参与者享用美味茶点后结束。



相片提供：何书福

青年圣召营 “蜕变”

雪兰莪州加影市圣家堂华文教务促进会青年团因着主的召叫和圣神的引领，成功的在 5 月初举办了一个到马六甲主徒会进行的圣召营。一共有 40 位青年报名参加，宗旨为唤醒青少年对圣召的回应，讲师是罗志明执事。

开始的第一天，团员们被分为 3 组，有“蚂蚁之家”、“毛虫家族”和“石山团结一致”。他们都非常有创意，用表情，以动作和构思叙述各组组名的由来。大家更在短短的短时间内把组员的名字给记起来。

更让人觉得有趣的是组员根据路加福音 24：13—35 扮演这一段章节里的各角色时，为了演得逼真，会所里的被单、窗帘布、纸盒、饼干甚至扫把都被充当为道具。在演技方面的确让我们大跌眼镜，因为连平时超级文静及不苟言笑的几个青年都非常生动的展现出他们的才华，不仅把耶稣演活了，更在痛苦中以生动的表情带动全场让大家笑中带泪。



听圣母圣心修女会沈修女讲解

接着下来的两天活动包括与圣召有关的讲座会、刺激又好玩的户外游戏、有灵修性的默想祈祷等。在回程中也到圣德肋撒天主堂朝圣，拜访修女会以及到一些旅游景点观光。

这一次的圣召营果真唤醒这些青年使他们更积极的参与教会的活动。更有好几位青年在刚完成的改选中被选为小组组长。（陈淑娟）



将临的属灵盛宴

风中传爱 2005 年 12 月马来西亚与新加坡福传时间表

对象：神职人员、教友及所有渴望认识主耶稣者

主领：美国 疏效平博士与团队

详情参见网站：<http://www.m4christ.net>



	檳 城	吉 打	彭 亨	新 加 坡
主 题	如何成为一个事奉主的人?	1.我要因你而喜悦 2.我一向你呼号,你便医治了我	圣神与团体	圣神活水涌流
地 点	圣神主教座堂	双溪大年 耶稣君王堂	翠园 Hotel Green Park Temerloh	天主教灵修中心（前小修院） 1261 Upper Serangoon Rd
日 期 间	2 日 8pm-10pm 3 日 2pm-9.30pm 4 日 8.20am-5pm	6 日 7 pm-10pm 7 日 7 pm-10pm	9 日 1 pm-10pm 10 日 7 am-10pm 11 日 7 am-4.30pm	13 日 8.30am-9pm 14 日 9 am-9pm 15 日 9 am-5pm
收 费	RM10（包括膳食） （住宿另计）	爱心奉献	RM 150（包括膳食及住宿） 只限 18 岁以上者参加	神职人员免费 S\$35（住宿另计）
联 络	Miss Jacqueline H'ng 王淑娟姐妹 Tel: 012-4929304 Hng2464@tm.net.my	04-4572105 John 012-4699688 Anthony	012-9220288 裕兴兄弟 09-3561678 月娇姐妹 019-9555188 燕萍姐妹 012-9862383 明祥兄弟 09-2221493 月庭姐妹 019-9550989 根传兄弟	9696 9374 丹青兄弟 9008 3483 国专兄弟
报名截止	11 月 25 日	欢迎踊跃参加	11 月 7 日	12 月 1 日

广告